



Menu

ZUPY / SOUPS

Straciatella 300 ml	32 zł
rosół z kluseczkami serowymi / chicken soup with cheese dumpling	
Krem pomidorowy / Tomato cream soup 300 ml	32 zł
grzanka z konfiturą z czerwonej cebuli, mozzarella / toast with red onion jam, mozzarella	
Żurek Świętokrzyski na swojskim zakwasie / Regional soup 300 ml	29 zł
kiełbasa wiejska, jajko wiejskie / country sausage, country egg	
Francuska zupa cebulowa / French onion soup 250 ml	29 zł
grzanka z serem cheddar / Toast with cheddar cheese	
Zupa dnia / Soup of the day 300 ml	26 zł / 29 zł
Zupa Frutti di mare / Seafood soup 300 ml	36 zł
dostępna w piątek / Available Friday	

PRZYSTAWKI / STARTERS

Mix Bałkański / Balkan Mix 300 g	67 zł
faszerowane papryczki, oliwki, patisony, twarde sery, wędzone szprotki, suszone pomidory / stuffed peppers, olives, patissons, hard cheeses, smoked sprats, dried tomatoes	
Bruschetta z pomidorami / Bruschetta with tomatoes 150 g	28 zł
Bruschetta z grillowanymi warzywami i pepperoni (2 szt) / Bruschetta with grilled vegetables and pepperoni (2 psc)	35 zł
bakłazan, papryka, pomidor, cebula, czosnek, salami pepperoni / eggplant, pepper, tomato, onion, garlic, pepperoni salami	
Pieczarki w sosie gorgonzola / Mushrooms in gorgonzola sauce 200 g	39 zł
Tatar ze śledzia na jabłku gotowanym w białym winie / Herring tartare on an apple cooked in white wine 200 g	38 zł
filet ze śledzia, ogórek kiszony, musztarda, cebula, koperek / fillet herring, pickled cucumber, mustard, onion, dill	
Tatar wołowy / Beef tatar 150 g	65 zł
polędwica wołowa, korniszony, pieczarki, cebulka, jajko / beef tenderloin, gherkins, champignon mushrooms, onion, egg yolk	
Tatar z łososia / Salmon tatar 180 g	65 zł
siekany filet łososia, świeży ogórek, kapary, czerwona cebula / chopped salmon fillet, cucumber, capers, red onion	
Deska wędlin włoskich / Board of Italian cured meats 300 g	75 zł
Salami, Spianata, Speck, Prosciutto	
Krewetki bałkańskie z figami (8szt) / Balkan shrimps with figs (8 pcs)	69 zł
8 szt krewetek, szynka dojrzewającą, konfitowane figi, chilli, białe wino, koniak, cebula, czosnek, grzanki / 8 pieces of shrimps, cured ham, confit figs, chilli, white wine, cognac, onion, garlic, toast	

SAŁATKI / SALADS

Sałatka cezar / Caesar salad 250 g	49 zł
sałata rzymska, pieczona pierś z kurczaka, ogórek, pomidorki koktajlowe, kapary, mleko, majonez, anchois, parmezan / Romaine lettuce, chicken, cucumber, cocktail tomatoes, Capers, milk, mayonnaise, anchovies, parmesan	
Sałatka z grillowaną ośmiornicą / Salad with grilled octopus 250 g	69 zł
ośmiornica, rukola, pomidorki, oliwki, ziemniaki, kapary, ocet winny, oliwa extra virgin / octopus, arugula, tomatoes, olives, potatoes, capers, wine vinegar, extra virgin olive oil	
Sałatka Apulia / Apulia salad 220 g	47 zł
burrata, rukola, pomidory, szynka parmeńska prosciutto crudo, oliwa, czosnek, sos balsamiczny / burrata, arugula, tomatoes, Parma ham prosciutto crudo, olive oil, garlic, balsamic sauc	

DANIA GŁÓWNE / MAIN DISHES

Cevapcici 180 g	57 zł
grillowane paluszki wołowe, bułka własnego wypieku, miks świeżych warzyw, ajvar / grilled beef sticks, home-baked roll, mix of fresh vegetables, ajvar	
Pljeskavica 180 g	57 zł
grillowana mielona wołowina, bułka własnego wypieku, miks świeżych warzyw, ajvar / grilled minced beef, home-baked roll, mix of fresh vegetables, ajvar	
Pljeskavica Rozmaryn 200 g	59 zł
grillowana mielona wołowina z mozzarellą lub gorgonzolą, bułka własnego wypieku, miks świeżych warzyw, ajvar / grilled minced beef with mozzarella or gorgonzola, home-baked roll, mix of fresh vegetables, ajvar	
Grillowana jagnięcina / Grilled lamb 180 g	75 zł
grillowana jagnięcina, bułka własnego wypieku, tzatziki, pieczarki smażone z cebulką / grilled lamb, homemade bun, tzatziki, fried mushrooms with onions	
Rumsztyk jagnięcy / Lamb rump steak 350 - 400 g	75 zł
jagnięcina z rusztu, talarki ziemniaczane, masło czosnek, szpinak, tzatziki / grilled lamb, potato slices, butter, garlic, spinach, tzatziki	
Stek królewski / King steak 250 g	115 zł
grillowana polędwica wołowa, sos z zielonego pieprzu / grilled beef tenderloin, green pepper sauce	
Sezonowany stek wołowy / Seasoned beef steak 250 g	99 zł
czas sezonowania od 10-14 dni / seasoning time from 10-14 days sos z zielonego pieprzu / green pepper sauce	
Stek Rib Eye 300 g	109 zł
antrykot, sos z zielonego pieprzu / entrecote, green pepper sauce	
Pieczona marynowana pierś z kurczaka 200 g	55 zł
/ Baked marinated chicken breast tagliatelle z warzyw / vegetables tagliatelle	
Krewetki królewskie (5 sztuk) z pomidorami i zieloną pietruszką 230 g	69 zł
lub Krewetki królewskie w sosie maślano czosnkowym / King prawns with tomatoes and green parsley or King prawns in garlic butter sauce bukiet sałat, grzanki / a bouquet of salads, croutons	
Policzki wieprzowe / Pork cheeks 350 g	56 zł
kluski śląskie, surówka z czerwonych buraków / Silesian dumplings, red beetroot salad	
Schabowy z kością / Pork chop with bone 450 g	59 zł
kotlet schabowy, puree ziemniaczane, kapusta zasmażana / pork chop, mashed potatoes, stewed cabbage	

RYBY Z PIECA / FISH FROM THE OVEN

Dorada / Bream 300 g - 350 g	65 zł
Łosoś w sosie porowym / Salmon in leek sauce 200 g	69 zł

RYBY SMAŻONE / FRIED FISH

Halibut w sosie prowansalskim na czarnym ryżu 300 g	69 zł
/ Halibut in provencal sauce with black rice	
Polędwica z dorsza na risotto z borowikami / Cod sirloin 300 g	69 zł
for risotto with porcini mushrooms	

MAKARONY / PASTA

Tagliatelle z łososiem / Tagliatelle with salmon	380 g	62 zł
łosoś, czosnek estragon, whisky, śmietanka, sos pomidorowy / salmon, garlic tarragon, whiskey, cream, tomato sauce		
Tagliatelle z kurczakiem i szpinakiem w sosie śmietanowym / Tagliatelle with chicken and spinach in sour cream	380 g	52 zł
Tagliatelle z kurczakiem i szynką parmeńską / Tagliatelle with chicken and parma ham	380 g	55 zł
czarne oliwki, czosnek papryczka chilli, pietruszka, pomidorki koktajlowe / black olives, garlic, chili pepper, parsley, cherry tomatoes		
Tagliatelle z krewetkami w sosie maślanym lub pomidorowym / Tagliatelle with prawns in butter or tomato sauce	380 g	69 zł
czosnek, papryczka chili, natka pietruszki, masło, sos pomidorowy / garlic, chili pepper, parsley leaves, butter, tomato sauce		
Tagliatelle z ndują i kurczakiem / Tagliatelle with nduja and chicken	350 g	52 zł
Nduja (pikantna kiełbasa calabryjska), oliwki, czosnek, pietruszka kurczak / Nduja (spicy Calabrian sausage), olives, garlic, and parsley chicken		
Ravioli z borowikami i ricottą / Ravioli with porcini mushrooms and ricotta	250 g	56 zł
w szafciowym sosie na maśle klarowanym, czosnek, pomidorki koktajlowe / in sage sauce with clarified butter, garlic, cherry tomatoes		
Tortellini z szynką parmeńską w sosie maślanym / Tortellini with Parma ham in butter sauce	250 g	55 zł
szynka parmeńska, parmezan, jaja świeże, masło, pieprz, sól / Parma ham, parmesan cheese, eggs, butter, pepper, salt		
Spaghetti con pomodoro fresco	350 g	45 zł
sos ze świeżych pomidorków koktajlowych i bazylii / sauce with fresh cherry tomatoes and basil		
Spaghetti carbonara	380 g	49 zł
guanciale, jajka, parmezan, pieprz świeżo mielony/ guanciale, eggs, parmesan cheese, freshly ground pepper		
Risotto z owocami morza / Risotto with sea food	380 g	65 zł
Risotto z borowikami i polędwicą wołową /porcini mushrooms and beef tenderloin	380 g	67 zł
Risotto z borowikami / porcini mushrooms	380 g	49 zł
Risotto z krewetkami i mascarpone / Risotto with shrimps and mascarpone	300 g	67 zł
Gnocchi w sosie pomidorowym i mozzarellą / Gnocchi in tomato sauce and mozzarella	350 g	46 zł
Gnocchi Quattro formaggi / Quattro formaggi gnocchi	350 g	46 zł

MENU DLA DZIECI / KIDS MENU

Zupa pomidorowa z makaronem / Tomato soup with noodles	200 ml	20 zł
Nuggetsy z frytkami i mizerią / Chicken nuggets with french fries and cucumber salad	250 g	32 zł

PIZZA

Focaccia z rozmarynem	32 cm	25 zł
Focaccia z parmezanem	32 cm	29 zł
Focaccia z gorgonzolą	32 cm	32 zł
Panuzzo prosciutto crudo	32 cm	39 zł
kanapka na gorąco, mozzarella, szynka prosciutto, pomidorki koktajlowe, rukola / hot sandwich, mozzarella, prosciutto, cherry tomatoes, arugula		
Panuzzo spianata	32 cm	39 zł
kanapka na gorąco, gorgonzola peperoni spianata, pomidorki koktajlowe, rukola / hot sandwich, gorgonzola pepperoni with froth, cherry tomatoes, arugula		
Panuzzo verdure grigliate	32 cm	37 zł
kanapka na gorąco, grillowane warzywa, mozzarella / hot sandwich, grilled vegetables, mozzarella		
Italia	32 cm	47 zł
mozzarella, oliwa, szynka parmeńska, mozzarella bufala, pomidorki koktajlowe, rukola, parmezanem / mozzarella, olive oil, Parma ham, mozzarella bufala, cherry tomatoes, rucola, parmesan cheese		
Margherita	32 cm	37 zł
mozzarella, sos pomidorowy / mozzarella, tomato sauce		
Margherita STG	32 cm	39 zł
pomidory san marzano, mozzarella bufala, oliwa extra vergine, świeża bazylia		
Funghi	32 cm	42 zł
mozzarella, sos pomidorowy, pieczarki / mozzarella, tomato sauce, mushrooms		
Rucola	32 cm	42 zł
mozzarella, sos pomidorowy, rukola, pomidorki koktajlowe, bazylia, parmezan / mozzarella, tomato sauce, arugula, cherry tomatoes, basil, parmesan cheese		
Regina	32 cm	46 zł
mozzarella, sos pomidorowy, szynka, pieczarki / mozzarella, tomato sauce, ham, mushrooms		
Mortadela	32 cm	52 zł
mortadella, sos śmietanowy, mozzarella, burrata, pesto pistacjowe / mortadella, cream sauce, mozzarella, burrata, and pistachio pesto		
Prosciutto	32 cm	52 zł
mozzarella, sos pomidorowy, szynka parmeńska, rukola, parmezan / mozzarella, tomato sauce, Parma ham, arugula, parmesan		
Pepperoni	32 cm	52 zł
mozzarella, sos pomidorowy, pepperoni, rukola / mozzarella, tomato sauce, pepperoni, arugula		
Milano	32 cm	52 zł
sos pomidorowy, mozzarella, salami Milano, rukola / cherry tomatoes, mozzarella, Milano salami, arugula		
Quattro formaggi	32 cm	49 zł
mozzarella, sos pomidorowy, cztery rodzaje serów / mozzarella, tomato sauce, four type of cheese		
Gamberetto	32 cm	55 zł
mozzarella, sos pomidorowy, mozarella, krewetki, natka pietruszki, papryczka chilli / mozzarella, tomato sauce, mozzarella, shrimp, parsley, chilli pepper		
Rozmaryn	32 cm	52 zł
sos pomidorowy, mozzarella, nduja (kiełbasa calabryjska), salsiccia, burrata / tomato sauce, mozzarella, nduja (Cabrian sausage), salsiccia, burrata		

DODATKI / EXTRAS

Frytki / French fries 150 g	18 zł
Ziemniaki pieczone z masłem i rozmarynem 150 g / Baked potatoes with butter and rosemary	18 zł
Talarki ziemniaczane ze świeżym szpinakiem, czosnkiem i oliwą 150 g / Baked potatoes with butter and rosemary	20 zł
Mix sałat ze świeżymi warzywami / Mix of lettuce with vegetables 150 g	18 zł
Pieczyno / Bread 150 g	6 zł
Warzywa grillowane / Grilled vegetables 150 g	27 zł
Czarny ryż / Black rice 150 g	27 zł

DESERY / DESSERTS

Tiramisu 180 g	35 zł
Puchar lodowy / Ice cream cup 180 g	35 zł
Suflet czekoladowy / Chocolate souffle 180 g	35 zł
Jabłecznik na ciepło z lodami / hot apple pie with ice cream 180 g	35 zł
Lody waniliowe z espresso / Vanilla ice cream with espresso 180 g	29 zł
Beza królewska z mascarpone i owocami 200 g / Royal Meringue with mascarpone and fruit	36 zł

NAPOJE GORĄCE / HOT DRINKS

Espresso / Doppio	14 / 16 zł
Americano	20 zł
Flat white	22 zł
Latte Macchiato	25 zł
Cappuccino	25 zł
Herbata / Tea	17 zł
Herbata zimowa / Winter tea (dostępna w okresie jesienno-zimowym)	25 zł



NAPOJE ZIMNE / COLD DRINKS

 ZERO CUKRU	 ORIGINAL TASTE				0,25l / 11 zł
	naturalna woda mineralna niegazowana natural still mineral water				0,33l / 9 zł
	naturalna woda mineralna gazowana natural sparkling mineral water				0,33l / 9 zł
	natural woda gazowana / niegazowana natural still water / natural sparkling water				0,7l / 19 zł
	napój cytrynowy, napój brzoskwiniowy lemon drink, peach drink				0,25l / 9 zł
	sok pomarańczowy, sok jabłkowy, nektar z grejpfruta, nektar multiwitamina orange juice, apple juice, grapefruit nectar, multivitamin nectar				0,25l / 1l 9 zł / 25 zł
					0,25l / 15 zł
	Sok ze świeżych owoców / Fresh juice fruit (pomarańczowy) / (orange)				0,25l / 18 zł
	Lemoniada ze świeżych owoców / Fresh fruit lemonade	0,5l / 1l	19 zł / 32 zł		

Coca-Cola HBC Polska Sp. z o.o.

DRINKI

Zapytaj kelnera o kartę drinków.

PIWO LANE / DRAFT BEER

Żywiec 0,3l / 0,5l	15 / 18 zł
Grzaniec piwny (sezon zimowy) / Mulled beer 0,5l	25 zł
Żywiec Białe 0,3 / 0,5l	16 / 19 zł

PIWO BUTELKOWE / BOTTLED BEER

Żywiec 0,5l	16 zł
Warka / Strong 0,5l	16 zł
Żywiec 0% (różne smaki) 0,5l	16 zł
Heineken 0,5l	17 zł
Desperados 0,4l	18 zł
Piwo Regionalne (Pils, Pszeniczne, ciemny Lager) 0,5l	19 zł
Sok do piwa / Fruit syrup	2 zł

WÓDKA CZYSTA/ PURE VODKA

Stumbras 40 ml / 0,5l	16 / 120 zł
J.A.Baczewski 40 ml / 0,5l	17 / 160 zł
Wódka Belweder 0,7l	240 zł
Amundsen 40 ml/ 0,5l	17 / 150 zł

WÓDKA SMAKOWA/ FLAVOURED VODKA

Żołądkowa gorzka tradycyjna 40ml / 0,5l	12 / 110 zł
Finlandia żurawinowa / cranberry 40ml / 0,5l	15 / 130 zł
Finlandia limonkowa / lime 40ml / 0,5l	15 / 130 zł

LIKIER / VERMOUTH

Limoncello 40 ml	32 zł
Jagermeister 40ml	22 zł
Baileys 40ml	22 zł
Soplica malinowa / raspberry 40ml / 0,5l	18 / 140 zł
Soplica pigwowa / quince 40ml / 0,5l	18 / 140 zł
Martini Bianco 100ml	25 zł
Martini Extra Dry 100ml	25 zł

TEQUILA

Jose Cuervo Silver 40ml / 0,7l	18 zł / 150 zł
Jose Cuervo Gold 40ml / 0,7l	19 zł / 160 zł

GIN

Beefeater 40ml	18 zł
Bombay 40ml	23 zł

RUM

Kraken 40ml / 0,7l	22 zł / 200 zł
Brugal 40ml / 0,7l	18 zł / 150 zł

WHISKEY / KONIAK

Jameson 40ml / 0,7l	24 / 240 zł	Chivas Regal 40ml / 0,7l	24 / 240 zł
Ballantines 40ml / 0,7l	22 / 190 zł	BUSHMILLS 10 YO / 0,7l	250 zł
Jack Daniel's 40ml / 0,7l	24 / 240 zł	Mendoza 40 ml/ 0,7l	34 / 340 zł



/ RozmarynKielce

W daniach występują alergeny, których wykaz jest dostępny w barze restauracji.